MAHLERFEST XXI

Gustav Mahler

Todtenfeier & Das klagende Lied

Robert Olson
Artistic Director & Conductor
Colorado MahlerFest Orchestra
Boulder Chorale
Timothy Snyder, Director

Boulder Colorado
January 9 - 13, 2008
MahlerFest XXI
Schedule of Events

TERESE STEWART MEMORIAL CHAMBER CONCERT

Wednesday, January 9, 2008, 7:00 PM
Boulder Public Library Canyon Theater, 9th & Canyon

Friday, January 11, 2008, 7:30 PM
Rocky Mountain Center for Musical Arts, 200 E. Baseline Rd., Lafayette

Program: Gustav Mahler’s Lieder und Gesänge aus der Jugendzeit
Julie Simson, mezzo-soprano; Christopher Zemliauskas, piano
with additional singers from CU-Boulder’s College of Music

SYMPOSIUM

Saturday, January 12, 9:00 AM – 4:00 PM
Chamber Hall, Room C-199, Imig Music Building (CU-Boulder)

Salvatore Calomino, University of Wisconsin-Madison, and Chicago, Illinois
“Sources, Versions, and Composition: Mahler’s Path to Das klagende Lied”

Stephen E. Hefling, Case Western Reserve University, Cleveland, Ohio “Perspectives on Todtenfeier”

Marilyn McCoy, Newburyport and Boston, Massachusetts “Aspects of Rhythm in Das klagende Lied”

Robert Olson, Conductor and Artistic Director, Colorado MahlerFest “A Conductor’s Perspective on Das klagende Lied”

James L. Zychowicz, Madison, Wisconsin, and Chicago, Illinois
“What Das klagende Lied Tells Us: Perspectives on Mahler’s Opus One”

Symposium Moderator – Jack Scheinbaum, Associate Professor of Musicology, University of Denver

SYMPHONY CONCERTS

Saturday, January 12, 2008
Sunday, January 13, 2008

Macky Auditorium, CU Campus, Boulder
The Colorado MahlerFest Orchestra, Robert Olson, conductor
See page 2 for details.

Funding for MahlerFest XXI has been provided in part by grants from:

The Boulder Arts Commission, an agency of the Boulder City Council
The Scientific and Cultural Facilities District, Tier III, administered by the Boulder County Commissioners
Dietrich Foundation of Philadelphia, Boulder Library Foundation
Van Dyke Family Foundation, Avenir Foundation and many music lovers from the Boulder area and also from many states and countries

Funding for MahlerFest XXI has been provided in part by grants from:
Colorado MahlerFest

Mahler was the first composer to shatter the late-19th-Century intellectual tradition of bland rationality and blind optimism. His vision of the world, so clearly mirrored in his works, reflected the problems of life, of love, of achievement and failure, of happiness and fame, all from the viewpoint of death, common to all of us.

Predictably, audiences at that time were utterly perplexed by both the emotional honesty and emotional complexity of this approach. However, today’s generation of listeners finds itself increasingly in accord with a composer who does not spare them the trouble of stretching their emotional range. Not only has his music “begun to find a home,” Mahler has become the eleventh most performed composer in the repertoire, and this almost unbelievable explosion of popularity in the last three decades has, at its core, a fundamental reason. With Mahler, music was a manifestation of the self, and listeners find a sympathetic connection with one who so honestly and simply explored the age-old questions of life and death, of love and loss, and the meaning of our existence, and who so nakedly exposed his soul in his musical creations.

The American critic David Hall eloquently summarized the whole history of public reaction to Mahler: “For the audiences of Mahler’s own day, and perhaps even for those between the two world wars, his musical message was too strong a dose of bitter medicine... Today, what were once Mahler’s private anxieties and aspirations... now find an echo in the experiences of many hundreds of thousands. They are those for whom the circumstances of war, of over-developed technology and under-developed humanity... have posed the hard-core questions of faith in human destiny that Mahler, as a solitary individual, tried to answer.”

As the eloquent writer Neville Cardus stated, “I do not feel when I listen to Beethoven, Bach, Bruckner, or Sibelius that I am coming into a sort of psychic contact with the men behind the music. I recognize their tone, their style and technical setup, the idiom, and so on; but I do not get a sense of a personal presence. With Mahler, his music seems as though it is being projected or ejected from his very being, from his innermost nature, even as we are listening to it in a performance. It comes to us at times as a kind of ectoplasm of tone.”

Twenty years ago, performances of Mahler symphonies were the exception rather than the rule; one was likely to hear only the popular First and Fourth Symphonies with all but the major orchestras. Thus came the idea to create a Festival dedicated first to the performance and study of the entire repertoire and life of Mahler, and secondly to the devoted musicians and scholars who creatively share Mahler’s vision of the world, of life, and of music. A Festival in which dedicated amateur and professional musicians gather from different orchestras across the State, and, as it has turned out, across the continents, to perform what are generally considered the greatest (and most difficult) symphonic creations in the repertoire. A Festival where one can perform the Sixth Symphony with the Scherzo as the second movement one night and with the Scherzo as the third movement the next day performance.

Perhaps most gratifying is the fact that the Colorado MahlerFest has become an event propelled and driven by the artistic spirit which dwells in all its creative participants to be a part of this unique, “once-in-a-lifetime” experience. “A Symphony is like the world. It must embrace everything...” Mahler once declared to Jean Sibelius. Every January the Colorado MahlerFest allows its participants and audiences to explore one of history’s greatest musical prophets!

Robert Olson, Artistic Director and Founder

Dear MahlerFest Friends,

On behalf of the Board of Colorado MahlerFest, welcome to MahlerFest XXI. We’re glad you’re here!

At a memorable MahlerFest XX this past January, we focused on late Mahler works: the Adagio of his unfinished 10th Symphony and Das Lied von der Erde. This year, we move back in time to Mahler’s early career. Our two chamber concerts will feature many of Mahler’s earliest songs in their first performances at MahlerFest, and at our two orchestra concerts, we will present two Mahler rarities: Mahler’s Totentanz, the early tone poem that later became the 1st movement of his Symphony No. 2 (“Resurrection”), and Mahler’s original, 3-part version of Das klagende Lied, about which Mahler said, “In it, I really came into my own as Mahler.” What is even more unusual about our performances of Das klagende Lied is that we are presenting Mahler’s original, 1880 versions of all three parts. As many of you know, Das klagende Lied is rarely performed, and, on those occasions, it is almost always presented in either the 2-part version—without the original part I, Waldmärchen, and using Mahler’s revised, 1898 versions of parts II and III—or, even more rarely, as a “hybrid”—using Mahler’s original part I and his revised versions of parts II and III. We believe that our performances may well be the U.S. premiere, at least between the coasts, of the original, three-part version of Das klagende Lied using Mahler’s original orchestration across all three parts.

In our performances of Das klagende Lied, we are very fortunate to be joined by the Boulder Chorale, prepared for these concerts by their Music Director, Dr. Timothy Snyder.

In addition to these performances, may we also invite you to attend our annual Symposium on Saturday, January 12. The Symposium is a unique opportunity to dig deeper into Mahler, his world, and the works we will be performing this year. It is also a wonderful chance to begin new friendships, renew old ones, rub elbows with true “Mahlerians,” and even risk becoming one yourself!

For additional details about all our performances and our Symposium, please consult the schedule and notes in this program book.

With warmest regards,

Mike Smith, President
MahlerFest XXI

Robert Olson,
Artistic Director and Conductor

SYMPHONY CONCERTS

Saturday, January 12, 7:30 PM
Pre-concert Lecture by Prof. Marilyn McCoy, 6:30 PM

Sunday, January 13, 3:30 PM
Pre-concert Lecture by Prof. Marilyn McCoy, 2:30 PM

Macky Auditorium, CU, Boulder

Todtenfeier (Funeral Rites)

Intermission

Das klagende Lied (Song of Lamentation)
I. Waldmärchen (Forest Legend)
II. Der Spielmann (The Minstrel)
III. Hochzeitsstück (Wedding Piece)

Kara Guggenmos, soprano
    Lucille Beer, alto
    Joel Burcham, tenor
    Gregory Gerbrandt, bass

Colorado MahlerFest Orchestra
Robert Olson, conductor
Boulder Chorale
Knaben Soloists: Katie Fillius, soprano; Kristin Weisbach, alto
    Timothy Snyder, director
MahlerFest XXI
Terese Stewart Memorial Chamber Concert

Wednesday, January 9, 7:00 PM
Boulder Public Library Canyon Theater
9th & Canyon, Boulder

Friday, January 11, 7:30 PM
Rocky Mountain Center for Musical Arts
200 E. Baseline Road, Lafayette

Gustav Mahler
from Lieder und Gesänge aus der Jugendzeit
Julie Simson, mezzo-soprano
Christopher Zemliauskas, piano
with
Kristin Gornstein, Margaret Higginson, soprano
Wendy Buzby, Julia Tobiska, mezzo-soprano
Erik Angerhofer, Mario Diaz-Moresco, baritone
Chad Kranak, tenor; Matt hew Whitmore, bass-baritone

Im Lenz (Ms. Higginson)
Winterlied (Ms. Gornstein)
Maitanz im Grünen (Ms. Buzby)

Haus und Grethe (Ms. Tobiska)
Erinnerung (Mr. Diaz-Moresco)
Frühlingsmorgen (Ms. Tobiska)

Ich ging mit Lust (Ms. Tobiska)
Um schlimme Kinder (Ms. Gornstein)
Starke Einbildungskraft (Mr. Diaz-Moresco)

Serenade (Mr. Kranak)
Phantasie (Ms. Higginson)
Aust! Aust! (Mr. Angerhofer)

INTERMESSION

Zu Strassburg auf der Schanz’ (Ms. Simson)
Ablösung im Sommer (Mr. Kranak)

Scheiden und meiden (Mr. Angerhofer)
Selbstgefühl (Ms. Buzby)
Nicht wiedersehen! (Mr. Whitmore)

Lieder eines fahrenden Gesellen
(Ms. Simson & Mr. Zemliauskas)
1. Wenn mein Schatz Hochzeit macht
2. Ging heut’ morgen über’s Feld
3. Ich hab’ ein glühend Messer
4. Die Zwei blauen Augen

Colorado MahlerFest

BOARD OF DIRECTORS
Michael L. Smith, President
Barry Knapp, Vice-President
Jeri Friedli, Secretary
Eric Hall, Treasurer
Ira Becker
Keith Bobo
Steven Bruns
Jill Maret Ferguson
Charles Ferguson
Patrick Mason
Robert Olson
Sara Sheldon
Stan Ruttenberg, President Emeritus
Gerald S. Fox, Honorary member
Counsel - Richard Byron Peddie

ARTISTIC STAFF

ARTISTIC DIRECTOR AND CONDUCTOR
Robert Olson

ASSISTANT CONDUCTOR
Andy Anderson

CONCERTMASTER
Annamarie Karacson

SYMPHONY DIRECTOR
Steven Bruns

DIRECTOR OF CHAMBER CONCERTS
Patrick Mason

ADMINISTRATIVE AND PRODUCTION STAFF

GRAPHIC DESIGN/PRODUCTION
Mindy Porche

SOUND RECORDING ENGINEERS
Jerry, Bruck, Eric Wagner, Michael Karas

WEBMASTER
Daryl Burghardt

MahlerFest acknowledges with sincere thanks the cooperation of the College of Music, University of Colorado, Daniel Sher, Dean.
Colorado MahlerFest XXI Orchestra

Violin I
Annamarie Karacson*, Concertmaster, Boulder
Jenrik Bodanbush-Weiss, La Canada, CA**
Fiona Collins, Longmont
Westminster
Susan Hall, Boulder
Martha Kac, Longmont
Jill Maret Ferguson, Denver
Suzie Doyle, Golden
Alexis John, Northglenn
Julie Keller, Boulder
Hannah Kuchar, Lafayette
John Leining, Littleton
Suzie Doyle, Golden
Alexis John, Northglenn
Julie Keller, Boulder
Hannah Kuchar, Lafayette
John Leining, Littleton

Violin II
Debby Fuller*, Debby Fuller*, Debby Fuller*, Debby Fuller*, Boulder
Cheryl Fox, Boulder
Emily Ferriwick, Loveland
Jeralyn Friedli, Boulder
Edward Goldson, Denver
Elisabeth Kern-Ross, Westminster
Dario Landazuri, Austin, TX
Marion Maxwell, Loveland
Rob Rubin, Ridgewood, NJ
Susan Schade, Boulder
Lisa Sprengeler, Denver
Theodore Taylor, Boulder
Linda Welpert, Boulder

Cello
Carole Whitney*, Debby Fuller*, Boulder
Karen Terbeck**, Debby Fuller*, Debby Fuller*, Debby Fuller*, Denver
Rowanna Bobo, Louisville
Psychic Cassandra Dunkhase, Boulder
Rebecca Flintoft, Lafayette
Rebecca Holley, Louisville
Mathieu D’Ordine, Boulder
Heather Flattenger, Boulder
Brookfield
James Shonkwiler, Westminster
Dr. David Short, Champaign, IL
Megan Tidwell, Louisville

Bass
Jared Conner*, Aurora
Jennifer Motyczka**, Longmont
Dale Day, Boulder
Karina Ogilvie, Boulder
Kevin Stiles, Longmont
Tom Virtue, Denver
Cameron Miller, Highlands Ranch

Harp
Rachel Starr Ellings*, Longmont
Tanya Jilling, Boulder

Flute/Piccolo
Kay Lloyd*, Longmont
Peggy Bruns Longmont
Jennifer Merril, Boulder

Oboe/English Horn
Margaret R. Davis*, Englewood
Christa Garvey, Englewood
Eau Claire, WI
Kimberly Brody (EH), Boulder

Clarinet/Clarinet/Bass Clarinet
Brad Behn*, Ft. Collins
Jacob Beeman, Boulder
Brian Collins (BS), Nederland

Bassoon/Contrabassoon
Yoichi Ishikawa*, Boulder
Koichi Uno, Aichi, Japan
Brian Jack, Rochester, NY

Horn
Kelly Drifmeyer*, Potsdam, NY
Ralph B. Robinson, Longmont
Richard Oldberg, Estes Park
Curtis Vellenga, Lenexa, KS

Trumpet
Keith Benjamin*, Kansas City
T. J. Menges, Lenexa, KS
Sean Butterfield, Boulder

Trombone
John Neurohr*, Boulder
Matt Gardina, Boulder
Lindsey Gardner, Westminster

Tuba
Thomas Stein*, Kansas City

Timpani
Alan Yost*, North Andover, MA

Percussion
Andy Anderson*, Kansas City
Ed Blasewitz, Boulder
James Clanton, Pittsburgh, KS

* denotes principal, ** denotes associate principal

Off-Stage Band
Clarinets: Mauricio Salguero, Susan Tanne, Kurt Schoenrock, Mary Jackson, Kathryn Kalmowski
Bassoon: Michael Scott, Lea Barrett, James Kell Williams
Horn: Rob Detjen, Rachel French, Scott Connor, Elizabeth Dunning
Trumpet: Doug Reneau, Matthew Vangel, Chris Lories
Timpani: John Mann
Percussion: Mat Tudoroko, Jenny Wagner

Orchestra Affiliations (past and present) of the Members of the MahlerFest Orchestra

Alton (IL) Symphony • American Chamber Players • Anchorage Symphony • Ann Arbor Symphony • Arapaho Philharmonic • Aspen Chamber Ensemble • Austin Civic Orchestra • Bard Conservatory of Music Chamber Orchestra • Bay Area Women’s Orchestra • Boulder Bach Festival • Boulder Philharmonic Orchestra • Centennial Symphony Orchestra • Central City Opera Orchestra • Cheyenne Symphony Orchestra • Chicago Symphony Orchestra • Cincinnati Symphony and Pops • Civic Orchestra of Chicago • Civic Orchestra of Kansas City • Colorado Ballet Orchestra • Colorado Music Festival • Colorado Springs Symphony • Colorado Symphony Orchestra • Columbus Chamber Orchestra • Concord (MA) Orchestra • Conservatory of Music, University of Missouri Kansas City • Corpus Christi Symphony • Des Moines Symphony • Estes Park Chamber Orchestra • Evergreen Chamber Orchestra • Fairbanks Symphony • Ft Collins Symphony Orchestra • Ft. Worth Symphony • Four Seasons Chamber Orchestra • Fresno Philharmonic • Greeley Philharmonic • Greensboro Symphony Orchestra • Illinois Philharmonic Orchestra • Jefferson Symphony Orchestra • Jerusalem Symphony • Kansas City Civic Orchestra • Kansas City Symphony • Las Cruces Symphony • Liberty Symphony (MO) • Longmont Symphony Orchestra • Mansfield (OH) Symphony • Merced Symphony Orchestra • Meridian (MS) Symphony Orchestra • Midland-Odessa Symphony Orchestra • Mississippi Symphony • Mostly Strauss Orchestra • National Repertory Orchestra • New England Philharmonic (Boston) • New Jersey Symphony • New Orleans Philharmonic • New World Symphony • North Carolina Symphony • Northeast Symphony Orchestra (Oklahoma) • Northwest Indiana Symphony • Northwest Mahler Festival • Northland Symphony (Missouri) • Norwegian Chamber Orchestra • Oberlin Conservatory Orchestra • Pasadena Symphony • Reno Philharmonic • Ridgewood Symphony (NJ) • Rocky Mountain Symphony • Salt Lake Symphony • Santa Fe Opera Orchestra • St. Joseph (MO) Symphony • St. Petersburg State Chamber Orchestra (Russia) • Shanghai Conservatory Orchestra • Sinfonia of Colorado • Sioux City Symphony • Spokane Symphony • Spoleto Festival Orchestra • Strauss Symphony of America • Timberline Orchestra • Tucson Opera Orchestra • Tucson Symphony • University of Colorado Orchestra • University of Northern Colorado Orchestra • Utah Festival Opera • Westminster Symphony • Windsor (Ontario) Symphony
Boulder Chorale

Esri Allbritten
Ruth Arnold
Judith Auer
Dede Beardsley
Karen Bell
Randy Bender
Melissa Bonnette
Rasa Booz
Ania Brysiewicz
Jim Bowen
Joanne Bracken
Josephine Bynder
Cindy Carey
Dorothy Carlo
Benjamin Cowan
Alan Davis
Tessa Davis
Vici De'Haan
Ellebeth Pryer Diehl
Bob Dobransky
Diana Doyle
Philip Ecklund
Sally Elliott
Christie Evenson
Dianne Ewing
Crystal Farnsworth
Katie Fillius
Maria Forlenza
Joan Foutz
Joe Frank
Dominique Frankin
Judy Fritz
Wren Fritzlan
Neville Gagliani
Patricia Gagliani
Mark Geisler
Paul Gibb
Peg Goree
Suzan Grenier
Karen Haines
Jeff Hale
Julie Hale
Sandy Hardy-Reigel
Chris Hasell
Paul Haynes
Greg Hering
Jeannette Hillyer
Sue Hintz-Sigrist
Diane Hitchcock
Dee Hogan
Kenneth Hotaling
Brad Huntington
Linda Jacobson
Lindsey Jay
Sarah Keenan
Mary Lou Kizer
Ray Knudson
Becky Korte
Joy Lanzano
Manuel Lara
Diane LaTourette
George Lawrence
David Leander
John Lee
Raisa Lichitnen
Baba Sube Lennard
Miriam Lindahl
Jeff Livsey
Sharon Lynn
MiKi Magyar
Mike Malmer
Jim Marlin
Tim McCandless
Graham McClave
Beth McDowell Baldwin
Linda McLane
Nani McPherson
Ruth Merriman
Laura Meyers
Nina Meyers
Inge Moorby
Jane Moore
Mall Morris
Jennifer Murphy
Sarah Myers
Estelle Nadel
Sara Neustadl
Ignacio Noijc
Amy Palmer
Shaun Patterson
Kevin Pettit
Sherri Potter
Asta Rackauskait
Christie Randolph
Tambré Rasmussen
Sean Rice
Sam Richman
Britt Ripley
Sue Robinson
Hbere Rodriguez
Ron Roschke
Emily Rucker
Courtney Schafer
Robert Schafer
Jodi Segal
Dan Seger
Binx Selby
Laurel Seppala Etra

Timothy Snyder, Artistic Director

Mr. Snyder begins his seventh season with the Boulder Chorale in 2007, having formerly served on the faculties of Connecticut College and the Yale School of Music. During recent seasons he has led the Chorale to acclaimed performances of Fauré, Mozart, Bach, Handel, and Beethoven with the Boulder Philharmonic Orchestra—collaborations hailed as "a series of artistic triumphs" by the Boulder Camera. Choruses under his direction have toured to most major cities of the United States, and internationally to Norway, France, Austria, Denmark, Sweden, Finland, Poland, Italy, and the People's Republic of China. Mr. Snyder's choral works are performed and recorded by some of the nation's leading choirs, have earned recognition in competitions sponsored by the American Choral Directors Association, the Composer's Guild, and Ithaca College, and are published by Hinshaw Music, Shawnee Press, Lawson-Gould, and Santa Barbara Music. Mr. Snyder is active as a guest conductor, clinician, and adjudicator of choruses, and has directed church music programs in Connecticut and Colorado. He is Director of Worship, Music, and Outreach at Atonement Lutheran Church in Boulder and is a candidate for the Doctor of Musical Arts degree at the University of Colorado, where he is a student of Joan Conlon and Lawrence Kaptein.

Das klagende Lied – "Knaben" Soloists

Katie Fillius, Soprano

Soprano and San Diego native Katie Fillius is a candidate for the M.M. in vocal performance and pedagogy at the University of Colorado, Boulder. She holds a B.A. in vocal performance from Gustavus Adolphus College in St. Peter, Minnesota, where she was featured as a soloist in the Gustavus Symphony Orchestra's 2006 finale concert as a winner of the ensemble's aria competition. She recently appeared as Teresita in West Side Story and in the chorus of Orfeo ed Euridice at the University of Colorado, and has also studied and performed in Vienna, Austria. Ms. Fillius currently maintains an active private studio of voice and piano students.

Kristin Weisbach, Alto

This is Kristin Weisbach's first season singing with the Boulder Chorale, but she has previously performed in choirs in Washington, D.C., San Diego, CA, and London, England. Through her participation in these choirs, she has also performed in Romania, Bulgaria, and Greece. Ms. Weisbach has recently completed a master's degree in Criminology and Forensic Psychology from London's Middlesex University. Additionally, she holds a bachelor's degree in Psychology from The George Washington University, where she minored in Music. Ms. Weisbach currently works as a special education para-educator for the Boulder Valley School District and as a receptionist at North Boulder Physical Therapy.
Thank You!

Presenting our annual MahlerFest is a labor of love for our volunteer MahlerFest Orchestra, Board of Directors and other volunteers. However, not all expenses are met by ticket sales and grants, and audience donations are a crucial and significant component of our funding base.

Your contributions of any amount are critical to our future success.

For those we offer our heartfelt thanks!

Please make your check payable to: Colorado MahlerFest, and send it to:
Colorado MahlerFest, P. O. Box 1314, Boulder, CO 80306-1314

<table>
<thead>
<tr>
<th>Major Benefactors</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Avenir Foundation</td>
</tr>
<tr>
<td>Dietrich Foundation</td>
</tr>
<tr>
<td>Van Dyke Family Foundation</td>
</tr>
</tbody>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>Symphony of a Thousand ($1000 &amp; over)</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>*David Auerbach</td>
</tr>
<tr>
<td>Melvin J. Hill</td>
</tr>
<tr>
<td>*L. David Lewis</td>
</tr>
<tr>
<td>Henry &amp; Sheila Mahler</td>
</tr>
<tr>
<td>*Stanley Ruttenberg</td>
</tr>
<tr>
<td>Alice Dodge Wallace</td>
</tr>
<tr>
<td>*Sara Sheldon</td>
</tr>
</tbody>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>Titan ($500 &amp; over)</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>*Ira Becker</td>
</tr>
<tr>
<td>Reading Castor</td>
</tr>
<tr>
<td>*Charles &amp; Jill Ferguson</td>
</tr>
<tr>
<td>*Jeralyn &amp; Hans Friedli</td>
</tr>
<tr>
<td>Edward J. Goldson</td>
</tr>
<tr>
<td>*Eric &amp; Susan Hall</td>
</tr>
<tr>
<td>*Pembroke J. Hart</td>
</tr>
<tr>
<td>Evangeline Reilly</td>
</tr>
<tr>
<td>*Anita L. Vitale</td>
</tr>
<tr>
<td>*Linda Wolpert</td>
</tr>
</tbody>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>Wunderhorn ($200 &amp; over)</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Charles &amp; Marie Amenta</td>
</tr>
<tr>
<td>John M. Brown</td>
</tr>
<tr>
<td>*Olga M. Engel</td>
</tr>
<tr>
<td>Zetta F. Feder</td>
</tr>
<tr>
<td>Herta Hess Kahn</td>
</tr>
<tr>
<td>*John David Lamb</td>
</tr>
<tr>
<td>John W. Leininger</td>
</tr>
<tr>
<td>*Claude &amp; Sue McMillan</td>
</tr>
<tr>
<td>Thomas J. O’Regan Jr.</td>
</tr>
<tr>
<td>*Ethel &amp; Jacques Pankove</td>
</tr>
<tr>
<td>*Robert G. Pelzter</td>
</tr>
<tr>
<td>*Dale Day</td>
</tr>
<tr>
<td>*Joseph Caivano</td>
</tr>
<tr>
<td>*Wendy M. Engel</td>
</tr>
<tr>
<td>*Edward J. Goldson</td>
</tr>
<tr>
<td>*Jane Uitti</td>
</tr>
<tr>
<td>*Sara Van Dyke</td>
</tr>
<tr>
<td>*Linda Wolpert</td>
</tr>
</tbody>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>Wayfarer ($100 &amp; over)</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>*Christine J. Arden</td>
</tr>
<tr>
<td>Francis S. Bonomo</td>
</tr>
<tr>
<td>*Dale Day</td>
</tr>
<tr>
<td>Louise P. Dudley</td>
</tr>
<tr>
<td>Mitchell N. Friedfeld</td>
</tr>
<tr>
<td>Lloyd &amp; Mary Gelman</td>
</tr>
<tr>
<td>James E. Gray</td>
</tr>
<tr>
<td>*Elissa S. Guralnick</td>
</tr>
<tr>
<td>*James M. Kates</td>
</tr>
<tr>
<td>Allen Kemp</td>
</tr>
<tr>
<td>Eugene J. Kinder</td>
</tr>
<tr>
<td>Barry Knapp</td>
</tr>
<tr>
<td>*Greg Knapp</td>
</tr>
<tr>
<td>Louis Krupp</td>
</tr>
<tr>
<td>Hannah P. Kuchar</td>
</tr>
<tr>
<td>*Harold &amp; Joan Leinbach</td>
</tr>
<tr>
<td>Gloria &amp; Barry Miller</td>
</tr>
<tr>
<td>Robert Myers</td>
</tr>
<tr>
<td>Larry E. O’Donnell</td>
</tr>
<tr>
<td>*Karen Simmons</td>
</tr>
<tr>
<td>(in memory of Ernie Rose</td>
</tr>
<tr>
<td>Aaron Z. Snyder</td>
</tr>
<tr>
<td>Norman W Taylor</td>
</tr>
<tr>
<td>Gary L. Thompson</td>
</tr>
<tr>
<td>Peter Van Etten</td>
</tr>
</tbody>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>Friends (under $100)</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>John Ahouse</td>
</tr>
<tr>
<td>J. Kaspar Arbenz</td>
</tr>
<tr>
<td>Ellen S. Ashley</td>
</tr>
<tr>
<td>Stanley &amp; Virginia Boucher</td>
</tr>
<tr>
<td>*Cynthia Carey</td>
</tr>
<tr>
<td>William T. &amp; Ann</td>
</tr>
<tr>
<td>Weisblat Ford</td>
</tr>
<tr>
<td>Gerald S &amp; Florence Fox</td>
</tr>
<tr>
<td>L. Richard Freese, Jr.</td>
</tr>
<tr>
<td>Kelly Dean Hansen</td>
</tr>
<tr>
<td>*Linda L. Harmon</td>
</tr>
<tr>
<td>*William &amp; Ann Kellogg</td>
</tr>
<tr>
<td>*J. Christopher Leuba</td>
</tr>
<tr>
<td>Judah &amp; Alice Levine</td>
</tr>
<tr>
<td>Arthur J. Lieb</td>
</tr>
<tr>
<td>*Mary E. McClanahan</td>
</tr>
<tr>
<td>*Judith G. Nelson</td>
</tr>
<tr>
<td>*Lynn S. Nichols</td>
</tr>
<tr>
<td>Marjorie &amp; Ken Ogren</td>
</tr>
<tr>
<td>Katharina Orthman</td>
</tr>
<tr>
<td>*Joan Podolak</td>
</tr>
<tr>
<td>*Michelle Segal</td>
</tr>
<tr>
<td>Robert L. Spencer</td>
</tr>
<tr>
<td>Mr. Hsiao-Wei Tan</td>
</tr>
<tr>
<td>Elaine Taylor</td>
</tr>
<tr>
<td>*Joseph W. Turner</td>
</tr>
<tr>
<td>Lois &amp; Gordon Ward</td>
</tr>
<tr>
<td>Hedy &amp; Michael Weinberg</td>
</tr>
<tr>
<td>*Gordon &amp; Betty Wickstrom</td>
</tr>
<tr>
<td>Karl H. Williamson</td>
</tr>
<tr>
<td>Douglas B. Wilson</td>
</tr>
</tbody>
</table>

* We greatly appreciate those new MahlerFest supporters and those who have increased the level of their support, and thus have helped us toward meeting a major $10,000 matching grant.

In-Kind Contributions
Daryl Burghardt (Web Design), Mindy Porche (Graphic Design & Publishing)
Robert Olson, MahlerFest Artistic Director

"Electrifying! The most exciting musical experience I've had in eight years here. Period." - Kansas City Star

"This great performance is the equal of any Eighth I've ever heard." - Fanfare magazine

"One of the major American conductors." - Musique in Belgium


"A world class performance." - On the Air magazine

"Magnificent! A fine orchestra and an outstanding conductor." - Longmont Times-Call

Such is a sampling of reviews garnered by Maestro Robert Olson, Artistic Director and Conductor of the Colorado MahlerFest since its inception twenty years ago. He brings an amazingly active and varied career to the podium encompassing the entire spectrum of the concert stage, including symphony, opera, and ballet.

Currently a resident of Kansas City, Dr. Olson holds posts with two other orchestras. He is Director of Orchestras/Opera at the Conservatory of Music at the University of Missouri-Kansas City, where his two orchestras and, in particular, the opera productions consistently receive critical acclaim. With a repertoire of over 60 operas, recent productions include Turandot, A Midsummer Night's Dream, Manon, Ariadne auf Naxos, and many others. He is also Music Director and Conductor of the Longmont Symphony Orchestra in Colorado, an orchestra that has consistently received rave reviews from Colorado critics. During his 24-year tenure, the orchestra has flourished, presenting an eleven-concert season to enthusiastic audiences, and Colorado residents hear the orchestra regularly on KVOD.

Prior to his move to Kansas City he was on the faculty of the University of Colorado College of Music for sixteen years, where he was music director of the opera program and Associate Conductor of Orchestras. Local audiences also know him as conductor for years of the immensely popular Colorado Gilbert and Sullivan Festival.

Prior to this year he was conductor for the Kansas City Ballet for fourteen years, having conducted over 600 performances with the St. Louis and Kansas City Symphonies. He has held conducting posts with the Omaha Symphony, Boulder Baroque Chamber Orchestra, Boulder Civic Opera, Arapahoe Chamber Orchestra, Arvada Chamber Orchestra, Colorado Lyric Theater, and the Rocky Ridge Music Festival.

An active guest conductor, he has led many orchestras in the United States. He made his European debut in 1990 in Belgium. This resulted in engagements in Venezuela; return invitations to Belgium; Bergamo and Milan, Italy; the Czech Republic; the Ljubljana Music Festival; Oporto, Portugal; and the National Symphony of China in Beijing. In February, 2001, he conducted five major Stravinsky works in a Stravinsky Festival sponsored by the Kansas City Symphony as well as five performances for the Miami City Ballet.

In April, 2004, he took first place conducting the Korean National Symphony in a ten-contestant conducting competition in a concert that was televised live over much of Asia.

In addition to the success of his recording of Mahler’s Eighth Symphony, Olson and a small international team of Mahler scholars spent over a year editing and preparing the Wheeler realization of Mahler’s Tenth Symphony. He then recorded the world premiere of the Wheeler version, both with the MahlerFest Orchestra in 1997 and for Naxos records with the Polish National Radio Symphony Orchestra in 2002, to reviews such as “second only to Rattle and Berlin.” His recordings of all the Mahler symphonies with the MahlerFest Orchestra are known throughout the world.

He is married to Victoria Hagood-Olson and has two daughters, Tori and Chelsea, both budding musicians.

The Colorado MahlerFest, initiated by Olson on a dream and $400 twenty years ago, has become not only “one of Boulder’s most valuable cultural assets,” but a world-class festival, confirmed by the awarding of the Mahler Gold Medal by the International Gustav Mahler Society in Vienna in September, 2005, an honor shared that year with the New York Philharmonic.
<table>
<thead>
<tr>
<th>Das klagende Lied : 1. Waldmärchen</th>
<th>1. Forest Legend</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Es war eine stolze Königin,</td>
<td>There was a proud queen,</td>
</tr>
<tr>
<td>gar lieblich ohne Maßen;</td>
<td>lovely beyond comparison;</td>
</tr>
<tr>
<td>kein Ritter stand nach ihrem Sinn,</td>
<td>no knight met her taste:</td>
</tr>
<tr>
<td>sie woll' sie alle hassen.</td>
<td>she was determined to hate them all.</td>
</tr>
<tr>
<td>O weh, du wonnigliches Weib!</td>
<td>Alas, rapturous woman,</td>
</tr>
<tr>
<td>Wem blüht wohl dein süßer Leib!</td>
<td>For whom does your sweet body bloom!</td>
</tr>
<tr>
<td>Im Wald eine rote Blume stand,</td>
<td>A red blossom grew in the wood,</td>
</tr>
<tr>
<td>ach, so schön wie die Königin,</td>
<td>Oh, as beautiful as the queen.</td>
</tr>
<tr>
<td>Welch Rittersmann die Blume fand,</td>
<td>Whichever knight who found the blossom,</td>
</tr>
<tr>
<td>der konnt' die Frau gewinnen!</td>
<td>He would win the woman's hand!</td>
</tr>
<tr>
<td>O weh, du stolze Königin!</td>
<td>Alas, you proud queen!</td>
</tr>
<tr>
<td>Wann bricht er wohl, dein stolzer</td>
<td>When will your proud resolve break?</td>
</tr>
<tr>
<td>Sinn?</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Zwei Brüder zogen zum Walde hin,</td>
<td>Two brothers set out for the forest,</td>
</tr>
<tr>
<td>sie wollten die Blume suchen:</td>
<td>they intended to seek the flower:</td>
</tr>
<tr>
<td>Der Eine hold und von mildem Sinn,</td>
<td>One winsome and of innocent spirit,</td>
</tr>
<tr>
<td>der Andre konnte nur fluchen!</td>
<td>the other could only swear!</td>
</tr>
<tr>
<td>Ritter, schlimmer Ritter mein,</td>
<td>Knight, my wicked knight,</td>
</tr>
<tr>
<td>O ließest du das Fluchen sein!</td>
<td>If only you only forego swearing!</td>
</tr>
<tr>
<td>Als sie so zogen eine Weiß,</td>
<td>As they went a distance,</td>
</tr>
<tr>
<td>da kamen sie zu scheiden:</td>
<td>they became separated:</td>
</tr>
<tr>
<td>das war ein Suchen nur in Eil',</td>
<td>now began a hurried search,</td>
</tr>
<tr>
<td>im Wald und auf der Heiden.</td>
<td>in the forest and on the meadow.</td>
</tr>
<tr>
<td>Ihr Ritter mein, im schnellen Lauf,</td>
<td>You knights, in frantic search,</td>
</tr>
<tr>
<td>wer findet wohl die Blume?</td>
<td>who will find the blossom?</td>
</tr>
<tr>
<td>Der Junge zieht durch Wald und Heid',</td>
<td>The young one went through forest and meadow,</td>
</tr>
<tr>
<td>er braucht nicht lang zu gehn:</td>
<td>he does not need to go far:</td>
</tr>
<tr>
<td>Bald sieht er von ferne bei der Weid'</td>
<td>soon he sees from the distance by the willow</td>
</tr>
<tr>
<td>die rote Blume stehn.</td>
<td>the red blossom standing.</td>
</tr>
<tr>
<td>Die hat er auf den Hut gesteckt,</td>
<td>He fastened it in his helmer,</td>
</tr>
<tr>
<td>und dann zur Ruh' sich hingestreckt.</td>
<td>and then stretched out to nap.</td>
</tr>
<tr>
<td>Der Andre zieht im wilden Hang,</td>
<td>The other proceeds on the wild ravine,</td>
</tr>
<tr>
<td>umsonst durchsucht er die Heide,</td>
<td>he combs the meadow in vain,</td>
</tr>
<tr>
<td>und als der Abend herniedersank,</td>
<td>and as evening fell,</td>
</tr>
<tr>
<td>da kommt er zur grünen Weide!</td>
<td>he came to the green willow!</td>
</tr>
<tr>
<td>O weh, wem er dort schlafend fand,</td>
<td>Alas, for the one whom he found sleeping there</td>
</tr>
<tr>
<td>die Blume am Hut, am grünen Band!</td>
<td>With the blossom on the helmet, on a green band!</td>
</tr>
<tr>
<td>Du wonnigliche Nachtigall,</td>
<td>You delightful nightingale,</td>
</tr>
<tr>
<td>und Rotkehlchen hinter der Hecken,</td>
<td>and red-robin behind the hedge,</td>
</tr>
<tr>
<td>wollt ihr mit eurem süßen Schall</td>
<td>will you with your sweet song</td>
</tr>
<tr>
<td>den armen Ritter erwecken!</td>
<td>awaken the poor knight!</td>
</tr>
<tr>
<td>Du rote Blume hinterm Hut,</td>
<td>You, red blossom, behind the hat,</td>
</tr>
<tr>
<td>du blinkst und glänzest ja wie Blut!</td>
<td>you glimmer and gleam like blood!</td>
</tr>
<tr>
<td>Ein Auge blickt in wilder Freude',</td>
<td>An eye spies in wild joy</td>
</tr>
<tr>
<td>des Schein hat nicht gelogen:</td>
<td>Its appearance did not lie:</td>
</tr>
<tr>
<td>ein Schwert von Stahl glänzt ihm zur Sei',</td>
<td>a sword of steel shines by his side,</td>
</tr>
<tr>
<td>das hat er nun gezogen.</td>
<td>that he has now brandished,</td>
</tr>
<tr>
<td>Der Alte lacht unterm Weidenbaum,</td>
<td>The older one laughs beneath the willow tree,</td>
</tr>
<tr>
<td>der Junge lächelt wie im Traum.</td>
<td>the younger smiles as if in a dream.</td>
</tr>
<tr>
<td>Ihr Blumen, was seid ihr vom Tau so schwer?</td>
<td>You, flowers, why are you so heavy with dew?</td>
</tr>
<tr>
<td>Mir scheint, das sind gar Tränen!</td>
<td>It appears to me that they are almost tears!</td>
</tr>
<tr>
<td>Ihr Winde, was weht ihr so traurig daher,</td>
<td>You winds, why do you blow so sadly,</td>
</tr>
<tr>
<td>was will euer Raunen und Wählen?</td>
<td>What does your whispering and murmuring mean?</td>
</tr>
</tbody>
</table>
2. Der Spielmann

Beim Weidenbaum, im kühlen Tann, 
da flattern die Dohlen und Raben, 
da liegt ein blonder Rittersmann unter Blättern und Blüten begraben. 
Dort ist's so lind und voll von Duft, 
als ginge ein Weinen durch die Luft! 
O Leide, weh! O Leide!

Ein Spielmann zog einst des Weges daher, 
da sah er ein Knöchlein blitzen; 
er hob es auf, als wär's ein Rohr, 
wollte sich eine Flöte draus schnitzen. 
O Spielmann, lieber Spielmann mein, 
das wird ein seltsam Spielen sein! 
O Leide, weh! O Leide!

Der Spielmann setzt die Flöte an und läßt sie laut erklingen: 
O Wunder, was nun da begann, 
welch seltsam traurig Singen! 
Es klingt so traurig und doch so schön, 
er's hört, der möcht' vor Leid vergeln! 
O Leide, Leide!

"Ach, Spielmann, lieber Spielmann mein! 
Das muß ich dir nun klagen: 
Um ein schönfarbig Blümelein 
is mir mein Bruder erschlagen! 
Im Walde bleicht mein junger Leib, 
mein Bruder freit ein wonnig Weib!
O Leide, Leide, weh!

Der Spielmann ziehet in die Welt, läßt überall erklingen, 
Ach weh, ach weh, ihr lieben Leut', 
was soll denn euch mein Singen? 
Hinauf muß ich zu des Königs Saal, 
hinauf zu des Königs holdem Gemahl! 
O Leide, weh, o Leide!

3. Hochzeitsstück

Vom hohen Felsen erglänzt das Schloß, 
die Zinken erschallen und Drometten, 
Dort sitzt der mutigen Ritter Troß, 
die Frauen mit goldenen Ketten. 
Was will wohl der jubelnde, fröhliche Schall? 
Was leuchtet und glänzt im Königssaal? 
O Freude, heih! Freude!

Und weißt du's nicht, warum die Freud'?
Hei! Daß ich dir's sagen kann!
Die Königin hält Hochzeit heut' 
mit dem jungen Rittersmann!

2. The Minstrel

By the willow, in the midst of the cool pine forest, 
there lies a fair knight, 
buried under leaves and blossoms. 
There it is mild and pleasingly fragrant, 
as if sobbing were haunting the air! 
O sorrow, alas! O sorrow!

A minstrel once went this way, 
there he saw a little bone glistening, 
he picked it up, as if it were a reed, 
he wanted to carve out of it a flute. 
O minstrel, my dear minstrel, 
That will be a rare performance! 
O sorrow, alas! O sorrow!

The minstrel places the flute to his lips 
And lets it resound loudly: 
O wonder, what now began, 
Such rare, sad singing! 
It sounds so mournful and yet so beautiful, 
Whoever hears it might perish from sorrow! 
O sorrow, sorrow!

"O minstrel, my dear minstrel!
that I must now lament to you: 
Because of a beautifully colored blossom 
My brother slew me! 
My young body pales in the forest, 
While my brother woos a lovely woman!"
O sorrow, sorrow, alas!

The minstrel sets off into the distance, 
letting it resound all around, 
Alas, alas, you dear people, 
what do you think of my singing? 
I must go up to the king's chamber, 
up to the king's lovely bride! 
O sorrow, alas, o sorrow!

3. Wedding Piece

The castle glistens atop the high cliff, 
the cornets and tambours resounding, 
There sits the band of hearty knights, 
along with ladies with golden chains. 
What does the intensely jubilant sound mean? 
What glistens and gleams in the king's chamber?
O joy, hei! Joy!

And do you not know the reason for such joy?
Hei! That I can tell you!
Today the queen holds her wedding 
With the young knight!
Seht hin, die stolze Königin!
Heut' bricht er doch, ihr stolzer Sinn!
O Freude, heil! Freude!

Was ist der König so stumm und bleich?
Hört nicht des Jubels Töne!
Sieht nicht die Gäste stalz und reich,
sieht nicht der Königin holde Schön!

Was ist der König so pale und stumm?
Was geht ihm wohl im Kopf herum?
Ein Spielmann tritt zur Türe herein!
Was mag's wohl mit dem Spielmann sein?
O Leide, weh! O Leide!

Ach Spielmann, lieber Spielmann mein,
das muß ich dir nun klag'en:
Um ein schönfarbig Blumelein
hat mich mein Bruder erschlagen!
Im Walde bleicht mein junger Leib,
mein Bruder freit ein wonnig Weib!"  
O Leide, Leide, weh!

Auf springt der König von seinem Thron
und blickt auf die Hochzeitsrunde.
Und er nimmt die Flöte in frevelndem Hohn
und setzt sie selbst an den Mund!
O Schrecken, was nun da erklang!
Hört ihr die Miere, todesbang?

"Ach Bruder, lieber Bruder mein,
du hast mich ja erschlagen!
Nun bläst du auf meinem Totenbein,
des muß ich ewig klagen!
Was hast du mein junges Leben
dem Tode hingegangen?"  
O Leide, weh! O Leide!

Am Boden liegt die Königin,
die Pauken verstummen und Zinken.
Mit Schrecken die Ritter und Frauen fliehn,
die alten Mauern sinken!
Die Lichter verlöschen im Königssaal!
Was ist wohl mit dem Hochzeitsmahl?
Ach Leide!

See there, the proud queen!
Today it broke, her proud resolve!
O joy, heil! Joy!

Why is the king so silent and pale?
He does not hear the sound of celebration!
He does not see the proud and mighty guests,
He does not see the queen's noble beauty!

Why is the king so pale and silent?
What affects his mind?
A minstrel steps through the door!
What does the minstrel want?
O sorrow, alas! O sorrow!

"Oh minstrel, my dear minstrel,
that I must now complain to you in my lament:
For the sake of a beautifully colored blossom
My brother slew me!
In the forest my young body bleaches,
While my brother woos a lovely woman!"
O sorrow, sorrow, alas!

The king jumps up from his throne
and looks all around the wedding party.
He takes up the flute in defiant scorn
And sets it himself to his mouth!
O horrors, what now resounds!
Do you harken to the fearsome story?

"Oh brother, my dear brother,
You have indeed slain me!
Now you blow on my bone,
About that I must eternally lament and accuse!
Why have you surrendered my young life
over to death?
O sorrow, alas! O sorrow!

The queen lies on the ground,
the drums and cornets silenced.
The knights and ladies flee in fear,
and the old walls are sinking.
The lights dim in the king's chamber!
What has become of the wedding feast?
Oh sorrow!
Gustav Mahler's Todtenfeier
Stephen E. Heffling

It is quite characteristic of Mahler that well before the jubilant D-major conclusion of his First Symphony was complete, he had already launched its polar opposite: Todtenfeier ("Funeral Rite," or literally "Celebration of the Dead"), the grim C-minor movement that would eventually serve as the opening of his Second Symphony, the "Resurrection." As so often in his career, the impulse to compose was intertwined with personal experiences. "My music is lived," he once said, and so it was with Todtenfeier. In January of 1888, Mahler, then assistant conductor at the opera in Leipzig, had realized his first public success as a composer (or more precisely, a co-composer) by transforming the sketches for Carl Maria von Weber's unfinished Die drei Pintos into a three-act opera that would remain in the repertoire for many years. Immediately after the Pintos premiere, Mahler began the opening funeral march of Todtenfeier, and was seized by one of the uncanny visions that occasionally gripped him: as his confidante and chronicler Natalie Bauer-Lechner reports, "He saw himself lying dead upon a bier under wreaths and flowers (which were in his room from the performance of the Pintos) until Frau von Weber quickly took all flowers away from him." Marion von Weber was the wife of Carl Maria von Weber's grandson; during the Pintos project Mahler and Marion fell in love. From various sources we know this Werther-like affair brought enormous strain to all three parties. Yet it also inspired Mahler to resume composing, which he had largely given up during his harried early years as a conductor: the first of his Wunderhorn songs were written for the Weber children, and by the end of March 1888 he had completed the First Symphony.

Mahler very likely adopted the title Todtenfeier from a fragmentary dramatic epic by the nineteenth-century Polish poet Adam Mickiewicz, which appeared in 1887 in a German translation by Mahler's longtime friend and mentor, Siegfried Lipiner (who also provided a lengthy introduction). In one section of the poem the protagonist, Gustav [1], has committed suicide after the marriage of his beloved, Marie, to another suitor. Thereafter Gustav's spirit is condemned to wander in the vicinity of his inamorata, whereby he becomes, in Lipiner's view, "a Werther sub specie aeternitatis [under the semblance of eternity]." Indeed, in Lipiner's reading, Gustav's suicide represents nothing less than "the fall of man and its punishment." Thus it seems hardly coincidental that in the second half of the Todtenfeier development section Mahler quotes the Dies irae ("Day of Wrath") chant, which was obligatory in the Requiem Mass prior to Vatican II. It is heard shortly before the movement's shattering dissonant climax, an unforgettable denouement based on musical rhetoric from the third of Mahler's Lieder eines jahrenden Gesellen (Songs of a Wayfarer), his earlier song cycle on the theme of unrequited love. Ich hab' ein glühend Messer (I have a burning knife) is the title of the song in question, and its explicitly suicidal text was written by the composer himself.

Since their student days, both Mahler and Lipiner had embraced a view of tragic art and redemption derived from the philosophical writings of Schopenhauer, Wagner, and Nietzsche, according to which Prometheus defiance leads toward self-transcendence and redemption. So much is apparent from the lines of poetry—again the composer's own—with which Mahler at long last concluded his romantic and idiosyncratic fresco of Doomsday and Resurrection in the Second Symphony's finale, more than six years after its Todtenfeier movement was begun. Only one aspect of the symphony's long, sometimes tortuous completion can be touched upon here: as far as is known, Mahler never fully abandoned his original plan to place Todtenfeier at the head of a multi-movement symphony. During the six-year interim, however, he did campaign for both performance and publication of it (unsuccessfully in both cases, as things turned out). The score performed on these concerts is the Complete Works edition of his autograph manuscript, dated 10 September 1888 (and revised in part not long after that). On the whole, it presents the music we know as the first movement of the Second Symphony, but with some notable differences. The 1888 version contains two passages in the first half of the development, respectively of nine and twenty bars' duration, that Mahler ultimately cut. (The second of these contains a curious allusion, almost surely ironic, to the subject of Bach's "Little" G-minor organ fugue, BWV 578.) In the process of pruning this material Mahler tightened the movement's midpoint, which involves a false reprise of the opening fusillade for strings. Nevertheless, both versions in different ways manifest a structural and expressive conflict between two key centers a semitone apart—E and E-flat—that Mahler had in mind from the time of his earliest sketches for the piece. Indeed, such half-step juxtaposition is a recurring motif throughout Todtenfeier. As regards instrumentation, the 1888 score calls for triple winds, four horns, three each of trumpets and trombones, tuba, one harp, one timpanist, and percussion instruments (triangle, cymbals, tam-tam, bass drum), plus the usual strings. In his final version Mahler expands the forces to include an extra flutist (who, like the third flutist, also plays piccolo), two E-flat clarinets, a contrabassoon, two more horns, plus an additional trumpet, trombone, harp, timpanist (with more drums), and a higher-pitched gong. Yet size is not the only issue: although Mahler was a gifted orchestrator in 1888, his latest editing of the movement reveals an almost obsessive refinement in attempting to wrest from the orchestra precisely the sound colors he wants.

It was Mahler's "friendly rival" Richard Strauss who arranged for the first public hearing of this music. The occasion was a partial performance (the first three movements) of Mahler's Second Symphony by the Berlin Philharmonic in March 1895. At the shocking dissonant highpoint of Todtenfeier, Strauss reportedly raised his eyes heavenward, declaring that "there are no limits to musical expression," whereas seated next to him, the conductor Karl Muck could only hiss through his clenched teeth, "Schussliicht! [Hideous!]" But this is not the only moment that deeply impressed Strauss; just before the conclusion of the Todtenfeier movement, the last of its E-E-flat gestures produces a striking major-to-minor modal shift in the high range of the trumpet choir. Whether intentionally or subconsciously, Strauss chose just this motto for the now-famous "2001" opening of his next orchestral tone poem, Also Sprach Zarathustra (Thus Spoke Zarathustra), composed the following year (1896).
At a time when tone poems, fairy-tale operas, and popular taste rediscovered medieval culture, the music aesthetic of the late nineteenth century took inspiration from the fantastic. While Baroque composers attempted to put the exploits of Orlando Furioso, King Arthur, or other legendary characters on stage, the Romantic composers gave freer reign to the imagination of their audiences in works that challenged some of the conventions of the past. Such is the case with Das klagende Lied, a story that involves knights on a quest, a beautiful queen, a treacherous murder, and the dissolution of a kingdom. While the narrative could extend to several acts of an opera, the various strands of this tale fill the comparatively shorter framework of a cantata in conveying the well-known story of "The Singing Bone."

The cantata Das klagende Lied (1880; rev. 1898-99) remains a unique accomplishment among both the early compositions and overall artistic career of Gustav Mahler (1860-1911). While it, as a whole, stands apart from the songs and symphonies that Mahler would compose later, Das klagende Lied indeed belongs to the tradition of the dramatic cantata that was favored from time to time in the nineteenth century. Beyond the dramatic scores that were intended as operas, composers like Berlioz and Schumann pursued such works in their individual settings of, for example, the Faust story. In fact, Brahms's cantata Rinaldo, based on yet another medieval source, shares common ground with Mahler's Das klagende Lied, since it, too, was intended for a competition. All of these works are efforts that suggest the dramatic venue associated with opera, but are intended, instead, as concert works. The drama plays upon the imaginations of the listeners and thus remains, ironically, perhaps stronger than any actual stage production could possibly be.

### A Chronology of Mahler’s Das klagende Lied

The various details about Das klagende Lied are well known, from the completion of the cantata for a student prize in 1880 to its revision and publication almost twenty years later in 1899, as Mahler's ideas about the work took shape in two versions of his original conception. A timeline demonstrates the various bursts of effort on this large-scale work:

- **1878** Mahler completed the text of Das klagende Lied (18 March 1878)
- **1879** Completion of the first part (Waldmärchen) in Fall 1879
- **1880** Completion of the entire cantata Das klagende Lied (late 1880, possibly early 1881)
- **1891** Mahler contacts Schott (Mainz) about publishing Das klagende Lied
- **1892** Mahler revises the three-part cantata into a two-part work (December 1892 through 1893)
- **1893** Mahler completes the revised version of Das klagende Lied
- **1898** Mahler prepares the revised version of Das klagende Lied
  - 1899: Publication of revised (two-part) version of Das klagende Lied by Eberle/Weinberg (Vienna) both in full score and in a piano-vocal reduction (Wöss)
- **1901** Performance of the revised version in Vienna
- **1906** Mahler completes further revisions of the printed score
- **1910** Eberle/Weinberg edition of Das klagende Lied taken over by Universal Edition
- **1934** Premiere of the Waldmärchen on radio broadcasts (Brno and Vienna)
- **1973** Publication of Waldmärchen, edited by David Stevender, by Belwin-Mills (New York)
- **1978** Publication of the revised (two-part) version of Das klagende Lied in the Gustav Mahler Gesamtausgabe, edited by Rudolf Stephan
- **1999** Publication of the three-movement version of Das klagende Lied in the Supplement to the Gesamtausgabe, edited by Reinhold Kubik

Both performances and scholarly discussions of Das klagende Lied have, invariably, confronted the decision of whether to focus on Mahler's original version of the cantata in three parts or, instead, on his subsequent bipartite revision of the work. Since Mahler did not destroy the original opening part of Das klagende Lied, the piece entitled Waldmärchen, it was possible to recover his initial three-part conception of the work, which he later saw into print in two parts. Notwithstanding the implications of the posthumous treatment of Das klagende Lied, the result is hence a work that is known in two versions. The three-part version is now hardly exceptional with regard to recent performances and recordings. Because of its reception and the history of performance, it is perhaps the three-part structure that offers the best way of approaching Mahler's score, since it also presents the story most explicitly.

In Das klagende Lied Mahler set his version of the traditional Märchen that the Brothers Grimm entitled Der singende Knochen ("The Singing Bone") and Ludwig Bechstein entitled Das klagende Lied ("The Song of Complaint"). The multiple versions of this folk-tale throughout popular and learned culture of the nineteenth century alone attest to its adaptability in regard to both formal and thematic creativity and experiment. While the story is known in many other versions and in various cultures, the prose renderings by the Brothers Grimm and Bechstein belong to the culture in which Mahler worked, and represent retellings that his audiences would have known. In keeping with the expected elements of traditional Märchen the plot is relatively simple, it features archetypal figures and is set in an unspecified time and place in the past. A mythical or moral import can be ascribed to the narrative, again emphasizing universal values or potentially supernatural elements. Yet the inherited or orally delivered folk-tale was often subjected to artistic enhancement. Since the time of the Enlightenment popular Märchen have been substantially revised or transformed into newly
Invented literary pieces. Often the traditional tale was mined for thematic elements which could then reappear in altered interpretive readings of a familiar story. Ludwig Tieck, Clemens Brentano, and Friedrich de la Motte Fouqué were well-known exponents of such retellings, often referred to as *Kunstmärchen*, in German literature up to and beyond the mid-nineteenth century.

For Mahler the story of Das klagende Lied involves the struggle between two brothers for a flower with which only one of them can win the hand of a beautiful queen. One murders the other—it does not matter which brother—and the survivor buries his brother to hide the heinous fratricide. Even though the triumphant brother marries the queen and rules her kingdom, he is ultimately found out when a wandering minstrel picks up a bone that happened to come from the body of the slain brother. Once fashioned into a flute, the bone does not merely play music, but magically finds voice to sing its song of complaint that eventually impugns the murderer and with it destroys the kingdom. Other nineteenth-century versions derived from the central model of this folk-narrative register a modified personnel in addition to alternate motives for the crime committed: further, subsidiary characters show considerable invention, and the punishment enacted or final resolution—after the murderer’s deed is revealed—takes a variety of differing forms. Rather than two brothers some reworkings have featured a brother and sister, in which versions the brother acts as the aggressor. Varying goals of a propitious marriage, substantial reward, or power to be gained have motivated the struggle between siblings. The intermediary figure who finds the bone that sings can be identified as a simple shepherd, a minstrel, or a knight. As a conclusion to the narrative, the punishment of the evil-doer may affect him alone or the surroundings in which he has ruled. Such modifications are consistent with the adaptations of popular fairy tales by writers and poets as noted above. Although the basic text of Das klagende Lied corresponds to the folk-tale type “Truth Comes to Light,” the individual versions composed after the Grimm’s “Singing Bone” diverge sufficiently to be considered individual *Kunstmärchen*. The story as told in various forms represents a stark tale, which stands out as part of the otherwise amusing and beneficent Household Tales of the Brothers Grimm. Because of its popularity it found its way into the dramatic stage and poetic life of Mahler’s time and survives into the twenty-first century in Mahler’s musical adaptation of the tale.

In Das klagende Lied Mahler found his early voice as both composer and poet. The medium in which he wrote the text of the cantata was a conscious attempt to transform the work both motivically and through the creation of his own verses. Just as multiple reworkings of the narrative with modifications were composed during the course of the nineteenth century, the literary form chosen as a means of expression could vary as well. Because of the motif of song associated with the object found, an element of poetry was consistently embedded in the narrative. Yet in keeping with the Grimms’ version, Ludwig Bechstein retold the story in a prose account with numerous expansive details surrounding the song of lament performed by the bone.

An alternative, stanzaic version was published in various reworkings by Martin Greif, a poet and author of numerous historical dramas in the latter half of the nineteenth century. Mahler’s own poetic version of Das klagende Lied reworked yet another the story of deception and vindication, this time with the thorough integration of text and music. In fact, both versions of the revised two-part and the original three-part version of Mahler’s *Das klagende Lied* are known in performance and on recordings. The revision itself reflects some aspects of Mahler’s maturity, as he took forward this early work, the one, as he told the critic Max Marschalk, in which he found his own voice as a composer. Such a declaration of musical identity connotes a level of maturity on Mahler’s part that allowed him to retain Das klagende Lied with his later scores, that is, the first three symphonies that he described to Marschalk as his major works. Yet the milieu of Das klagende Lied differs from those symphonic works almost in an inverse manner. While the symphonic works of Mahler’s *Wunderhorn* period are inspired by the vocal music the composer brought into them, Das klagende Lied may be distinguished in the way its overtly vocal and poetic character is infused with symphonic elements.

Even in the first part, the Waldmärchen, that Mahler eventually cut when he revised the score, the piece opens with an extended symphonic introduction in which he establishes the sound-world of the entire work. He defines the musical space in a relatively short time, just as he would later do in *Der Spielmann*, the part with which the revised version begins. In both numbers, Mahler uses the instrumental idiom of the introduction to set the stage. Though significant orchestral forces will not be part of the cantata, tone painting helps to set the stage, with various motifs and melodic fragments that eventually take shape as the story plays out with orchestra, chorus, and soloists.

With its reliance on choral textures to convey its text, the Waldmärchen conveys the story of the two brothers who seek the flower with which one of them might win the hand of a haughty queen. The chorus functions as a narrator in telling the tragic story of the quest, which results in the murder of one of the knights. The concluding passage suggests that the story may not be resolved as easily as the victorious knight’s snatching the flower from his brother.

The consequences of the crime begin to play out in the second part, Der Spielmann, in which the itinerant minstrel chances upon a bone of the murdered knight. In fashioning a flute from it, the innocent Spielmann has created a vehicle through which the wronged brother can tell his story: in the various passages that involve soloists, the instrument does not merely play, but it sings its lamenting song for all to hear.

The performative elements of the story fuel Mahler’s conception of the work, as he used his musical imagination to give voice to the victim. The solo voice stands, then, in contrast to the choral forces that frame the narrative.

Such a wonder is not for the minstrel alone, and he takes the flute to court, where all assembled can apprehend the marvel. Yet he does not go to just any court, but arrives at the one where the murderous brother is about to marry the queen described in the first part. Again, Mahler has developed the narrative musically by using an off-stage band to suggest the nuptial celebration with which the Hochzeitsstück opens. In stark contrast to the festivities, the song of lament catches the king off guard, as no human is in the room, but rather the disembodied lamenting bone, charges the grooms with the murder. No mere curiosity to augment the festivities, this is the embodiment of truth willing out. Within the large-scale forces that frame the narrative, the knowledge profoundly affects the king, and in so doing brings down the castle and its court.

In telling this story, Mahler allowed the motifs to take shape into longer themes that recur throughout the work. Moving between vocal and instrumental textures, Mahler develops ideas that unite the three parts of *Das klagende Lied*. In some passages it is possible to hear music that Mahler would take up later, in works he would compose in the years to come. Elsewhere, off-stage fanfares and modal shifts suggest the emerging style of Mahler the symphonist, who would find his instrumental voice several years later in the *First Symphony*. Although performed less often than Mahler’s symphonies, *Das klagende Lied* remains a significant work of Mahler’s early years, and truly the *Opus One* he claimed it to be, the work in which he found his voice as a composer.
Kara Guggenmos, Soprano:
Kara Guggenmos received her Bachelor of Music degree in Sacred Voice performance from Moody Bible Institute in 1996 as a student of Dr. Terry Strandt and then went on to receive her Master of Music degree in 2001 in Vocal Performance From the University of Colorado studying with Julie Simson and Dr. Robert Harrison. Awards and achievements include winning the NATSAA Competition in 2002, which led to her Carnegie Hall solo recital debut in June of 2003. Ms. Guggenmos has also been a Metropolitan Opera National Council Regional Finalist, the MONC Colorado/Wyoming District winner in 1999 and 2002, and a Denver Lyric Opera Guild competition finalist. Operatic roles include Donna Anna in Don Giovanni with Opera Fort Collins, the Countess in Le Nozze of Figaro, Hannah in the Merry Widow, and Greetel in Hansel und Gretel as a resident artist with Opera Colorado. Ms. Guggenmos has coached with such prestigious singers and coaches as Benita Valente, Martin Isepp and Ashley Putnam. Recent and upcoming engagements include singing with the Longmont Symphony, Littleton Symphony, Grand Junction Symphony and Colorado Springs Philharmonic as well as giving recitals and teaching Master Classes at colleges in the United States. Kara, her husband Neil, and their three sons reside in Longmont, Colorado where Kara is currently the Worship Director at Calvary Church and holds a private voice and piano studio.

Lucille Beer, Mezzo-Soprano:
Lucille Beer has received acclaim for her performances in opera houses and on concert stages around the world, in both the mezzo-soprano and contralto repertoires. She is widely praised, both for her superb musicianship and distinctive timbre critics describe as rare and memorable.

A native of New York City, Ms. Beer was a winner of the Metropolitan Opera National Council Auditions, followed by her debut with the Metropolitan Opera in Ravel’s L’Enfant et les Sorcillges. Since then she has performed in numerous Met productions, most recently in Strauss’s Elektra with James Levine. She has appeared with the New York City Opera in Flotow’s Martha, Massenet’s Cendrillon, and Puccini’s Madame Butterfly and with the Opera Theatre of St. Louis in Handel’s Alcina. International opera appearances include engagements with L’Opera de Nice in Mozart’s Cosi fan Tutte and Mitridate Re di Ponto with a return engagement in Wagner’s Tristan und Isolde, Opera de Nantes in Wagner’s Siegfried and concert performances of Die Walküre with the Orchestre Philharmonique de Strasbourg and Tristan und Isolde with the Prague Radio Symphony. In addition to opera, Ms. Beer frequently performs in oratorio as well as a vast array of symphonic repertoire. The 2007-2008 season brings appearances in Bernstein’s Symphony No. 1, "Jermiah" and Beethoven's Symphony No. 9 with the Albany Symphony, Mahler’s Das klagende Lied with the Colorado MahlerFest and Mahler’s Symphony No. 2, "Resurrection" with the Walla Walla Symphony. The 2006-2007 season included appearances in De Falla’s El Amor Brujo with the Evansville Philharmonic and the Louisiana Philharmonic, Verdi’s Requiem with the Columbia ProCantare and Handel’s Messiah with the Albany Pro Musica. The 2005-2006 season brought appearances at Carnegie Hall in Handel’s Messiah, with the Baltimore Symphony in "The Love of the Diva" an evening of opera arias and duets, and Mahler’s Kindertotenlieder with the Las Cruces Symphony. The 2004-2005 season included Bach’s B Minor Mass with the Albany Pro Musica, Mahler’s Symphony No. 2 with the Canton Symphony, Prokofiev’s Alexander Nevsky and De Falla’s El Amor Brujo with the Albany Symphony, Verdi’s Requiem with the Evansville Philharmonic, Mahler’s Das Lied von der Erde with the Beckenridge, CO Music Festival and Vivaldi’s Gloria with the Spokane Symphony. She has sung with many of the leading symphony orchestras, including the New York Philharmonic, the St. Louis Symphony, the Houston Symphony, the National Symphony, the Detroit Symphony, the Minnesota Orchestra, the Ravinia Festival and Lincoln Center’s Mostly Mozart Festival.

Joel Burcham, Tenor:
A tenor voice of clarity and operatic power is quickly bringing Joel Burcham to the attention of conductors and directors throughout the Midwest. His growing list of venues includes Madison Opera, Cedar Rapids Opera Theatre, Opera Omaha, and Central City Opera. His Pars with Madison Opera received top marks for both musical capabilities and humor.

Ms. Burcham made his professional operatic debut when, as the understudy apprentice artist, he was given the opportunity to sing Lindoro in L’Italiana in Algeri for Central City Opera. Other operatic roles include Ernesto in Don Pasquale, Ferrando in Così fan tutte, and Don Ramiro in La Cenerentola.

This season includes the tenor soloist in the Lloyd Webber Requiem with Wichita Symphony, his Madison Symphony debut as the tenor soloist in Carmen’s Baranka, and the role of Philippe in Romberg’s The New Moon at the Music by the Lake festival in Lake Geneva. In 2008, Mr. Burcham will return to Madison Opera to sing Martin in Copeland’s The Tender Land.

Following his debut with the Utah Symphony in Beethoven’s Mass in C he was asked to return for a performance of Messiah. He has also enjoyed a return engagement with the Omaha Symphony as a participant in their 2003 and 2005 Choral Collaborative, a concert featuring operatic excerpts for soloists and chorus. He has performed Britten’s Serenade for Tenor and Horn with the Camecra Orchestra.

With degrees from Southern Illinois University - Edwardsville and the University of Arkansas, Mr. Burcham is soon to complete his Doctor of Musical Arts at the University of Wisconsin.

Gregory Gerbrandt, Baritone:
Gregory Gerbrandt excitedly returns home from New York to Colorado! After growing up in Greeley and having graduated from the University of Northern Colorado in 1999, Gerbrandt performed in his first professional opera production, Lelisir d’amore, singing Belcore with Colorado Light Opera in Boulder. Coincidentally, Gerbrandt sings the same role with Opera Idaho next month. During the past year, Gerbrandt has performed around the country as Figaro in Il barbiere di Siviglia as well as Silvio in Pagliacci, both with Opera Fort Collins, The Revival Worker in Nashville Opera’s world premiere of Elmer Gantry, Marcello in La bohème with Ash Lawn Opera in Virginia, and in concert singing Haydn’s Paukenmesse with the Nebraska Choral Arts Society, and Composers & the Voice with American Opera Projects in NYC.

Future engagements consist of continued work with American Opera Projects in NYC, Lelisir d’amore with Opera Idaho, and both Bach’s St. Matthew Passion (Jesus) and Handel’s Messiah with the acclaimed Bethany College Oratorio Society.

Other recent engagements include performances of The Pirates of Penzance with Glimmerglass Opera, The Mikado with Central City Opera/Colorado Symphony Orchestra, and also with Opera Idaho, Pagliacci with Sarasota Opera, Die Fledermaus with Opera Fort Collins, the title role in Mendelssohn’s Elijah with the Greeley Choral and Orchestra, and as soloist in Faure’s Requiem and Rutter’s Mass of the Children with West Nebraska Masterworks Choral and Orchestra.
Julie Simson, Mezzo-Soprano, has sung with opera companies throughout the United States including Houston Opera, Dallas Opera, Santa Fe Opera, Opera Memphis, and Opera Colorado performing such roles as Hansel in *Hansel and Gretel*, the Composer in *Ariadne auf Naxos*, and Suzuki in *Madama Butterfly*. She has also performed as soloist in major oratorio works with the Denver, Colorado Springs, Cedar Rapids, Omaha and Milwaukee Symphonies and in Boulder at the MahlerFest and Bach Festival. Miss Simson was the recipient of a grant to study and perform in Europe where she subsequently won the prestigious Mozart Prize at the International Belvedere Competition in Vienna. After winning first prize at the East & West Artists International Competition, she made her New York recital debut at Carnegie Hall. She was the 2nd place winner of the National Association of Teachers of Singing Artist Award Competition and a finalist in the International Marian Anderson Competition. Miss Simson has been featured in concerts at the International George Crumb Festival in Prague Czech Republic, and in recital and masterclasses at the Hochschule für Musik Hans Eisler in Berlin Germany, as well as Sao Paulo Brazil. Her recordings include Mahler's 8th Symphony with the Colorado MahlerFest and Horatio Parker's *Hora Novissima* on the Albany label, and an American Art Song CD on the songs of Richard Faith. She was last heard with the Colorado MahlerFest in the performance of *Des Knaben Wunderhorn* and Symphony No. 4. Miss Simson holds degrees from Western Michigan University and the University of Illinois. She is currently chair of the Voice Area, the recipient of the Berton Coffin Faculty Fellowship and Associate Professor of Voice at the University of Colorado-Boulder.

Stephen E. Heffing received the A.B. in music from Harvard and the Ph.D. from Yale, with a dissertation examining Mahler's *Totentanz* movement from the dual perspectives of programmatic influence and compositional process as documented in Mahler's surviving sketches and drafts. Currently Professor of Music at Case Western Reserve University, he has also taught at Stanford and Yale Universities as well as Oberlin College Conservatory. Prof. Heffing has written numerous articles and book chapters for *19th Century Music*, *Journal of Musicology*, *Journal of Music Theory, Performance Practice Review*, the revised *New Grove Dictionary*, *A Mahler Companion* (Oxford, 1999), *The Nineteenth-Century Symphony* (New York, 1997), etc. He rediscovered Mahler's manuscript version of *Das Lied von der Erde* for voices and piano, and edited that work for the *Kritische Gesamtausgabe* (Vienna, 1989). At MahlerFest XI, he introduced Patrick Mason and Terese Stewart's performance of *Der Abschied* from the piano version. His monograph on *Das Lied* appeared in the Cambridge Music Handbooks series in 2000, and he has written program notes for Mahler recordings by leading conductors including Pierre Boulez and Lorin Maazel.

Recently he has both edited and contributed to the volumes *Mahler Studies* (Cambridge, 1997) and (New York, 1998). Heffing is currently writing a two-volume study entitled *The Symphonic Worlds of Gustav Mahler* (Yale University Press) and completing *The Reilly Source Catalogue of Mahler’s Musical Manuscripts*, to be published in cooperation with IGMG.

For his work on Mahler, Prof. Heffing has been awarded grants from the Martha Baird Rockefeller Foundation and the American Philosophical Society, the Morse Junior Faculty Fellowship at Yale University, and the Baker-Nord Center for the Humanities at Case Western Reserve University. He has been a speaker at international conferences on the composer in Vienna, Paris, Hamburg, Rotterdam, New York, Montpellier, London, and Boulder.

Also a specialist in baroque performance practice, Prof. Heffing has performed widely with early music ensembles in the northeastern US, and has served as director of the Yale Collegium Musicum and the Cleveland Baroque Soloists; his book *Rhythmic Alteration in Seventeenth- and Eighteenth Century Music* (New York, 1994) is widely regarded as the standard reference on that topic.

Professor Heffing has been a guest lecturer for MahlerFest nearly every year since his first appearance at the international symposium held in 1996, during MahlerFest XI.

Salvatore Calomino is Associate Professor of German at the University of Wisconsin-Madison. He holds the Ph.D. degree from Harvard University. Among Dr. Calomino’s primary areas of research are Middle High German language and literature, medieval religious literature, and hagiography. In the latter fields he has published a book-length study on the legend of Saints Barlaam and Josaphat, *From Verse to Prose: The Barlaam and Josaphat Legend in Fifteenth-Century Germany*. He has also worked on the development of the “Faus” theme in both literary manifestations and its settings in music. On this topic Dr. Calomino delivered a lecture at the 2002 International Musicological Society Congress in Leuven. Dr. Calomino has further published on twelfth- and thirteenth-century narrative with a particular focus on Tristan, and on the settings of medieval hymns in early twentieth-century music. His contributions to research on Gustav Mahler include articles on the Eighth Symphony dealing with the setting of the hymn in Part I as well as the depiction of the anchorites in Part II (2004–05). He has also written on the interpretation of saints and devotional figures by Mahler in the texts of his early symphonies (2006). Dr. Calomino is co-translator of the libretto for the critical edition of the Mahler/Weber opera *Die drei Pots* (2000).

Dr. James L. Zychowicz holds the Ph.D. in musicology from the University of Cincinnati, and has also pursued doctoral research in Vienna, Austria, through a Fulbright scholarship. His publications include a book-length study of Mahler's Fourth Symphony (Oxford University Press), a critical edition of Mahler's score for *Die drei Pots*, and various other articles and editions. He lectures regularly on Mahler's works and related topics. Zychowicz is a member of the American Musicological Society, the Music Library Association, the Internationale Gustav Mahler Gesellschaft, the Tristan Society, and other organizations. He is currently president of the Tristan Society and editor-in-chief of *Nurturant*, the quarterly journal on Mahler studies published by the Chicago Mahler Society. Zychowicz has served on various committees of the American Musicological Society and is currently assistant moderator of its Listserv AMS-L. His reviews appear in various journals, including MLA Notes and also online at *Opera Today* and the UK-based journal *Seen and Heard*.

Marilyn L. McCoy is a musicologist, teacher, and lecturer active in the Boston area. Since moving to New England from California in 1999, she has served on the music faculties of the University of New Hampshire and the Massachusetts Institute of Technology. Though primarily a Mahler scholar, she worked at the Arnold Schoenberg Institute in Los Angeles for the last three years of its existence (1995–1998), serving as Assistant Archivist and co-author of *A Preliminary Inventory of Schoenberg Correspondence*. She contributed to *Schoenberg and His World*, edited by Walter Frisch, and *The Reader's Guide to Music: History, Theory, Criticism*, edited by Murray Steib. Her article "It is my very self": The Multiple Messages of Gustav Mahler's *Ich bin der Welt abhanden gekommen," was published in *Music Observed; Studies in Memory of William C. Holmes*, ed. Colleen Reardon and Susan Parisi (Harmonie Park Press, 2004). Professor McCoy presented authoritative lectures on Mahler's Fifth and Sixth Symphonies at MahlerFest XV and XVI, and she has been a regular Symposium participant ever since. Her pre-concert lectures are a popular favorite at each MahlerFest.
MAHLER, MAHLER EVERYWHERE

Sunday, April 13, 2:30 PM, Boettcher Concert Hall, Denver: Colorado Symphony Orchestra, Scott O’Neil, associate conductor, Joanna Kozlowska, soprano

Alma Mahler: Five Songs
303-623-7876 http://www.coloradosymphony.org

Friday, May 9, 7:30 PM, South Suburban Christian Church (7275 S Broadway, Littleton, CO): Arapahoe Philharmonic Orchestra, Vincent C. LaGuardia, Jr., Conductor; Tracy LaGuardia, Concertmaster

Symphony No. 4
303-781-1892 www.arapahoe-phil.org (soloist TBA)

Thursday-Friday, July 31 & Aug 1, 7:30 PM, Chautauqua Auditorium, Boulder (900 Baseline Road): Colorado Music Festival Orchestra, Michael Christie, Music Director

Symphony No. 3 (soloists TBA).
303-449-1397 www.coloradomusicfest.org

LONGMONT SYMPHONY ORCHESTRA

2007-2008 - Celebrating our Conductor’s 25th Anniversary
Robert Olson, Music Director and Conductor

February 2 – Pops: Tango Romantico!
April 19 – Puccini’s Turandot
March 8 – Beethoven & Ravel
May 10 – Pops: La Fiesta Mexicana

Vance Brand Civic Auditorium, 600 East Mountain View Avenue, Longmont

For Information and Tickets: (303) 772-5796
www.longmontsymphony.org

Discover the Rocky Mountain Center for Musical Arts

We’ve got something for everyone—all ages and abilities

- Lessons on all instruments and voice
- Music Together® early childhood program
- RMCMA Jazz Ensemble
- Women’s Vocal Ensemble
- Rocky Mountain Concert Band
- Theory classes, piano lab, and piano certificate program
- Music Therapy
- World Series, CU at the RMCMA concerts, recitals and more

Winter/Spring term runs Jan. 7 - May 17, 2008
Call 303.665.0599 for details

Tuition assistance available

200 E Baseline Rd • Lafayette • www.rmcma.org

Member, National Guild of Community Schools of the Arts

General support: SCFD

Rocky Mountain Center FOR MUSICAL ARTS
Music for all... for life®
**MahlerFest Record of Works Performed**

Aria from *Die tote Stadt* (Korngold) 1999

Bei Mondaufgang (Wolfe) 1998

Blumine (Mahler) 2006

Brettl-lieder (Schoenberg) 1995

Das klageende Lied (two-part version) 1991

Das klageende Lied (original three-part version) 2008


Das Lied von der Erde, Abschied (voice & piano version) 1998

Das Lied von der Erde (I, III, V) (voice & piano version) 2005

Das Lied von der Erde, VI, (choreographed) 1994

Des Knaben Wunderhorn (with orchestra) 2001

Fanfare: "Our Time Has Come!" (John David Lamb) 2006

Five Poems, Opus 10 (Griffes) 1998

Four Early Lieder (Mahler) 1996

Galgenlieder (Graener) 1995

Greeting from Arias and Barcaroles (L. Bernstein) 1997

Hochsommer (Felix Weingartner) 1997

Hütt euch! (Zemlinsky) 1997


Kindertotenlieder, voice & orchestra, 2002

Klavierstück, Opus 19, No. 6 (Schoenberg) 1997

Lieder (Berg) 1996

Lieder (Brahms) 2000, 2001

Lied (Humperdinck) 2001

Fuge (John David Lamb) 2001

Lied (Josephine Lang) 2001


Lied (Mendelssohn) 2001

Lieder (Louise Reichart) 2001

Lied (Max Reger) 2001 Lieder (Schoenberg) 2001

Lieder (Schubert) 2000, 2001, 2004

Lied (Schumann) 2001

Lied (Friedrich Silcher) 2001


Lieder (Wolf) 1995, 2000

Lieder from Opus 2 (Zemlinsky) 1995, 2003


Lieder eines fahrenden Gesellen, with orchestra, 2006

Marches & Ländler by Schubert 2000

Non piu andrai (Mozart) 2000

Piano Quartet in A minor (Mahler) 1988, 1997, 2004

Prelude to Die Meistersinger (Wagner) 2004

Rückert Lieder (Mahler) 2006

Sieben frühe Lieder (Berg) 1990

Suite from BWV 1067 and BWV 1068 (Bach/Mahler) 1989

Song (Arnold Bax) 2000

Song (Claude Debussy) 2000

Songs (Kurt Weill) 2000

Song (Roger Quilter) 2000

Song (Sergei Rachmaninoff) 2000

Songs and Movie Songs (Korngold) 1999

Songs (Joseph Marx) 1998, 1999


Songs from Land of Smiles (Franz Lehar) 1998

Songs to Poems by Rückert 1989, 1997

Songs, Opus 3 (Grosz) 1998

Songs, Opus 8 (Wellesz) 1998

Song to the Moon from Rusalka (Dvorak) 2000

Symphony #1 1988, 2006

Symphony #1 (Hamburg Version, 1893) 1998

Symphony #2 1899, 1999

Symphony #3 1990, 2000

Symphony #4 1991, 2001

Symphony #4, IV (Mahler performing on piano) 1994

Symphony #4, IV (Schoenberg Society arrangement) 1991

Symphony #5 1992, 2002

Symphony #6 1993, 2003

Symphony #6 (I) two piano version (Zemlinsky) 1993

Symphony #7 1994, 2004

Symphony #8 1995

Symphony #9 1996, 2005

Symphony #10, J. H. Wheeler version 1997

Symphony #10, Adagio only, 2007

Todtenfeier 2008

Tragic Overture, Op. 81 (Brahms) 2005

Vier Lieder, Op. 2 (Schoenberg) 1996

Vier Stücke für Klarinette and Klavier (Berg) 1990

Der Zwerg final scene (Alexander von Zemlinsky) 2002
MAHLERFEST XXI

Gustav Mahler
Das klagende Lied
(The Song of Lamentation)
Todtenfeier
(Funeral Rites)

Colorado MahlerFest Orchestra
and Boulder Chorale
Robert Olson, Conductor
Timothy Snyder, Chorale Director

Orchestra Concerts: $10, $20, $30, $40
Tickets: (303) 444-7328

Free Chamber Recitals and Symposium
Information: www.mahlerfest.org
(303) 530-2646

Mount Mahler photo by Barry Knapp
Photo Design by Jane Ulitti